

# Gundersen Health System

## Sua Lus Txog Lus Ntsiab Tseem Ceeb ntawm Tsab Cai Txog Kev Pab Nyiaj Them Nqi (Financial Assistance Policy)

Gundersen Health System (Gundersen) yog ib lub koom haum uas muaj lub hom phiaj los muab kev pab kho tus neeg mob, kev kawm, kev tshawb fawb thiab los ntawm kev txhim kho txoj kev noj qab haus huv hauv cov zej zos uas peb pab. Peb yuav yog ib qho chaw muab kev pab uas zoo heev, uas tau kev lees paub thoob plaws hauv teb chaws txog kev txhim kho txoj kev noj qab haus huv thiab kev noj qab nyob zoo ntawm peb cov neeg mob thiab lawv lub zej zos. Peb muaj kev ruaj siab los muab kev kho mob thaum muaj xwm ceev thiab kev kho mob uas yuav tsum tau kho rau cov neeg mob tsis hais seb lawv puas muaj peev xwm them taus.

Rau cov neeg mob, thiab cov neeg uas them rau tus neeg mob cov nqi, uas tsis muaj nyiaj txaus, Gundersen tau tsim ib txoj kev pab nyiaj los pab lawv them lawv cov nqi kho mob.

### **Kev Tsim Nyog**

Cov neeg mob ntawm Gundersen uas tsev neeg cov nyiaj tau hauv ib xyoo nws tsawg dua plaub npaug ntawm nom tswv teb chaws tus qauv teeb tseg txog feem txom nyem (federal poverty level), thiab muaj cov cuab tam raws li hauv qhov uas tsuas pub muaj ntawd mas yuav tsim nyog rau Gundersen kev pab nyiaj them nqi. Yog xav paub ntxiv txog cov qauv txog feem txom nyem rau tam sim no, thov mus xyuas ntawm Assistant Secretary for Planning and Evaluations of the US Department of Health and Human Services lub vas sab (website) ntawm <http://hhs.gov>.

### **Hom Kev Pab**

Yuav suav tsev neeg cov nyiaj tau thiab cov cuab tam thaum uas txiav txim txog kev tsim nyog rau kev pab nyiaj. Muaj kev pab kho mob dawb rau cov neeg uas muaj cov cuab tam tsawg thiab tsev neeg cov nyiaj tau nws sib npaug nrog los sis tsawg tshaj ob npaug ntawm nom tswv teb chaws tus qauv teeb tseg txog feem txom nyem. Muaj cov kev txo nqi rau cov neeg mob uas muaj cov cuab tam tsawg thiab tsev neeg cov nyiaj tau li ntawm ob thiab plaub npaug ntawm nom tswv teb chaws tus qauv teeb tseg txog feem txom nyem. Cov neeg mob uas tsis muaj raws li cov qauv hais txog kev tsim nyog no, tiam sis muaj cov nqi kho mob ntau heev, tej zaum yuav tsim nyog rau kev pab rau kev puas tsuaj loj heev.

### **Cov Nqi Tsub rau Cov Neeg Mob Uas Tsim Nyog rau Kev Pab Nyiaj**

Cov neeg mob uas tsim nyog rau kev pab nyiaj, tiam sis tsis muaj ntawv kho mob, mas tej zaum yuav tau kev txo nqi rau Gundersen cov nqi kho mob thaum muaj xwm ceev thiab kev kho mob thaum uas yuav tsum tau kho uas sib npaug nrog tus nqi tsub raa cov neeg mob uas muaj kev tuav pov hwm, tshwj xeeb cov uas kam them los ntawm Medicare thiab/los sis cov neeg uas yuav ntawv kho mob sab nraud.

### **Yog Xav Paub Ntxiv**

Muaj cov lus qhia txog Gundersen tsab cai txog kev pab nyiaj thaum uas thov txog. Muaj Gundersen daim ntawv thov nyiaj nyob hauv peb lub vas sab ntawm [www.gundersenhealth.org/FAA](http://www.gundersenhealth.org/FAA).

Yog xav thov kom tau tsab cai txog kev pab nyiaj, daim ntawv thov kev pab nyiaj, los sis kev pab teb daim ntawv thov kev pab, nug tau rau:

Gundersen Health System  
Customer Financial Services, Mail Stop: NCA3-01  
La Crosse, WI 54601  
(608) 775-8660 los sis (800) 362-9567, txuas rau 58660